

# ВЕЧА-ВІЕСА

Бачына

- 25 Сакавіка 1918–1973
- 1 Byelorussian Independence Day
- 8 Навіны, агляд прэсы—камэнтары
- 10 Із лістоў у рэдакцыю
- 12 Духова—палітычная прагноза
- 14 Беларуская грэка праваслаўная царква і япіскап
- 15 Рэцэнзья
- 16 „Маркоўны сацыялізм”, па заказу крамлёўскай разведкі, апрацаваны гаўгаў цюцкewі чам

---

Беларускі Грамадзкі Часопіс

Выходзіць два разы на год

Год  
Vol.

IV

1973 - No. 1 (19)

Byelorussian Journal

Issued Bi-annually

Незалежная Дзяржава ў практыцы альбо ў мроях народа пад акупацыяй ёсць машына, якая можаць быць прымітыўная, скамплікаваная, эфэктыўная і наадварот. Незалежнасць народу гэта ёсць толькі частка дзяржаўнай машыны. Асноўнымі і рухомымі часткамі дзяржаўнай машыны ёсць жыццё народа—ягонае духоўнае і матэрыяльнае жыццё! Гэта значыць, калі інтэлігенцыя і актыў паняволенага народа які заняпаў, жывуць толькі нярухомай часткай дзяржаўнай машыны ідэі—незалежнасць, без усякіх зразумелых плянаў для рухучай часткі дзяржавы—народ; такая машына(рада альбо партыя) ніколі ня будуць мець поспеху. Зрабіць незалежнасць мроем для заняпалага народа пад доўгай і таталітарнай акупацыяй, духоўна матэрыяльнае жаданне нацы трэба ставіць перш а незалежнасць станецца неабходным фактам для народа. Народ які нядаўна страціў незалежнасць ішчэ ня ёсць заняпалы народ. Такому народу непатрэбны ідэі сваёй будучай дзяржавы, для такога народа незалежнасць ёсць мэта да свайго прыгожага прошлага.

Беларускае сялянства жадаць прыватную собскасць на зямлю .Беларускі рабочы ёсць падрыхтаваны для кааперацыйнай індустрыі. Найгорш гэта БССРаўская інтэлігенцыя: яна не жадаць прыватны капіталізм і ёсць в. азначаравана ў дзяржаўным капіталізме кіравань праз крамлёўскіх манапалістаў. Урад із рэлігійным фанатызмам ня ёсць мроя Беларусі.

25 Сакавіка 1918 года, Урад БНР і Віленская Рада абвесьцілі Беларусь Незалежнай Дзяржавай. Як бачым у той час былі дзьве рады. якія лэйнічлі пасвоему. Палітычны працэс у якім знаходзіцца Беларускі Народ на працягу апошняга паўстаго-

дзяня не праклаў ясны шлях да незалежнасці. Хача 25 Сакавіка ёсць днём незалежнасці, квісьлінгоўства і сёння пануе

Плянны якія не правёў Гітлер на Бельцы крамлёўскімі манапалістамі пры саба квісьлінгоўцаў і калябарантаў.

25 Сакавіка 1918 года, Урад БНР збудаваў ідэйны фундамент а рэшта дому быў і ёсць чужым. Беларуская інтэлігенцыя, якая абвесьціла Беларусь незалежнай і тая інтэлігенцыя якая па сёння ўшаноўваец ідэю 25 Сакавіка былі і ёсць пад уплывам чужых ідэй. 1905–17 гады Беларуская інтэлігенцыя была пад уплывам чужых сацыялізмаў. 1940-70 гады, Беларуская інтэлігенцыя закахана ў фюрарства.

Беларускі Народ патантань ботамі чужых фюрараў і вождей, быў на нейкі час страціў надзею на нешта лепшае наагул. Нічога дзіўнага, што пры такім духоўным стане расейская нацыянал—марксышкая чума(бальшавізм) пануе і сёння над нашым народам.

Сённяшнія міжнародныя абставіны і асаблівыя абставіны Беларускага Народу ў Савецкай расейскай імперыі называюць Беларускаяй інтэлігенцыі і актыву, пры ўсякіх умовах і абставінах, запуюніць Беларускаяй духоўна матэрыяльнай ідэяй пустату ў БССР, якую вытварылі крамлёўскія „бажкі” із БССРаўскімі квісьлінгоўцамі. Трэба дабудаваць тое, што недабудавала БНР у 1918 годзе. Толькі Беларускі Дом, а ня нейкі італьянскі ці расейскі можаць быць даласаваны і разбудаваны па БНРаўскага незалежнага фундамента, які быў эцэментаваны на не сущэльнай тэрыторыі Беларусі 25 Сакавіка 1918 года.

25 САКАВІКА

1918–1973

на працягу апошняга паўстаго-  
жнай Беларусі.

залежнай Беларусі: калябар-  
сярод Беларусі.

ларусі праводзяцца ў практы-  
чай дапамозе БССРаўскіх

## BYELORUSSIAN INDEPENDENCE DAY

On March 25, 1918 in Miensk, the executive body of the Byelorussian Peoples Republic (BNR) and the Byelorussian Council from Wilno declared Byelorussia an independent country. From the above stated fact, we can see that there were two councils (Rada) which even after March 25th acted differently. Disagreements for good and bad reasons, poor judgements, political splits and illiteracy created among the Byelorussians an independent political movement, collaborators and quislings.

**Why did Byelorussia need independence?** Answer: To preserve our ethnic heritage, to develop spiritual and visual culture that fits our human needs. To have law and economy that protects our people individually from hunger and lawlessness, protect a whole nation from abuse and destruction by other nations. To reach those goals - independence and democracy that are a necessity.

**What are we reaching by collaborating with occupiers?** Answer: Something by starting collaboration and nothing as time passes, political weakening from our leadership will transform themselves to quislings and nation with her economy and culture will be destroyed and turned into fertilizing material and „Lebensraum“ for occupiers. What Hitler did not achieve in Byelorussia, today Soviet Russia is doing same thing with our people and land.

**Should Byelorussia collaborate and when?** Answer: Yes. When there is no other choice. Like occupation and division of Byelorussia by Poland and Soviet Russian Empire after the first World War or partial collaboration in the beginning of German occupation of Byelorussia during the second World War. Collaboration period should not last forever, in our position with our neighbors, it is impossible. By the first opportunity, Byelorussians must be ready by all means to achieve independence. The history of Byelorussia teaches us that long collaboration is destructive for our people and country. Cooperation with Poland and Great Lithuania in the 17th century created in the 18th century a condition for collaboration with a sad end to our people. Today in BSSR, Byelorussian

intelligentsia are not only collaborators, but there are many quislings that are turning our country as „Lebensraum“ for a greedy Soviet Russian Empire.

**When there should not be collaboration? (don't mix with cooperation)** Answer: There shouldn't be collaboration in the difficult time of the occupiers like the first and second World Wars. During the second World War, was the period of the stupid political behavior of most nationalities of the Soviet Russian Empire (with a few exceptions). Instead to organize themselves (conditions of war allow that) and overthrow Stalin's government, people chose sides of the most greedy, unhuman governments of Hitler and Stalin.

**Why was collaboration chosen instead of independence in World War II?** Answer: Ordinary people of the Soviet Russian Empire in Byelorussia particularly, didn't understand when it was the proper time to act against undesirable government and how to create conditions and circumstances to square up with the oppressor. Christian ethic of ordinary Byelorussians is high therefore many things we don't dare to do. Intelligentsia educated in Byelorussia under Stalin were greenhorns intellectually. Intelligentsia educated before Stalin were massacred or prosecuted. We had a ship without a captain. Therefore when we were exposed and affected by World War II, choosing the fighting sides and not independence was the choice. Before the war, the formula of Byelorussian thinking was that somebody liberated us from Stalin and I helped a „liberator“. When people met „liberators“, they found that in many circumstances, „liberators“ were worse than a Kremlin oppressor. The ordinary Byelorussian people usually respond to an event as he sees or experienced them recently. Ordinary Byelorussians don't understand moral of western politicians. For a Byelorussian peasant of 1940, it was unbelievable, uncivilized behavior and unchristian ethic of „civilized“ Germany.

BNR. Byelorussian Gebietskommissariat (later was called Miensk Bezirk), BCR

From 1920 to 1941, the BNR government in exile (residence in 1940 was in Prague, Czechoslovakia) treasured only the idea of Byelorussian independence which was declared March 25, 1918. President Zacharka refused to collaborate with the Germans. BNR government was left by most of those who participated when BNR government was in action.

By 1943 most of the Byelorussian territory was reoccupied by Soviet Russia. Germans used all means to resist advances of the red army. By being unable to have a BNR government as a collaborator on their side, the Germans decided to exploit ideas of March 25, to lure our people to fight on their side and make vendetta on BNR government. And they did.

Two years ago, editor of „Wieca” made reproductions (photos) of two „Baranavickaja Hazeta” from December 25, 1943 and June 30, 1943, which was printed in wartime in the Byelorussian language under German occupation and control. Under the German occupation, Byelorussia was divided into five parts. The political event that took place in 1943-1944 („second congress”) was on one tenth of the whole territory of Byelorussia in the so called Miensk Bezirk and was still is not clear to many Byelorussians. Two years ago we mailed this newspaper with the purpose to shed a light on how the BCR was organized. This time for our English reader, we will translate from this newspaper dates and events that show how the BCR was organized in 1943-1944. (Original copies available from Congressional Library, Washington, D.C.) Although Byelorussian and English sentences may differ, we will translate documents word by word as closely as possible.

On Wednesday, June 30, 1943, „Baranavickaja Hazeta” on page 4 in heavy print published the following news:

„Appointment of Byelorussian Council of Trust”  
„General Commissar of Miensk on June 27, 1943 called 16 persons from Byelorussian Communities to Byelorussian Council of Trust.

Council of Trust is an administrative commission which appear as an advisable organ for German civil administration, helpful to solve administrative problems of great importance, which must serve new formation of Byelorussian Country. Members of Byelorussian Council of Trust, recognized in trust by all of the Byelo-

ussian people by their excellent administrative experience of people and the country of Byelorussia, in their quiet work deserved recognition from German civil administration.

General Commissar „Haulajtar” Wilhelm Kube met on June 27, 1943 in the hall of Miensk Gebietcommissariat and called into Byelorussian Council of Trust members from Byelorussia. On this meeting which will be translated by Miensk radiostation there will be a decoration for the people of the east who deserve the reconstruction of Byelorussia. High leader of SS and police in Byelorussia, „gruppenfuhrer” Korsman, will give decoration for bravery to members of our police formations who proved themselves excellently and bravely in the fight against the Bolshevic bandits.”

Saturday, December 25, 1943, five months later, the headline on the first page of „Baranavickaja Hazeta” read „Byelorussia Fights To Eradicate Bolshevism.” „General Commissar Called Central Byelorussian Council.” „Director Astrouski Is Appointed As A President of Central Byelorussian Rada.” After the short news, the newspaper printed speech of German Gebiets Commissar for Miensk and the status which was written by the Germans. At the end, a speech was given by Professor Astrouski. We are only going to translate the status and a speech made by Astrouski.

### Status of Central Byelorussian Rada

1. Byelorussian Central Council is the representative of the Byelorussian people, called in frames of given him as selfgovernment. The capital is Miensk.
2. Byelorussian Central Council has a task to mobilize all sources of Byelorussian people for eradication of Bolshevism and by this liberate themselves from the bloody Bolshevic domination.
3. Byelorussian Central Council has the right and obligation to report to German administration everything in conformance and necessary suggestions. In a boarder of her given obligations it will independently make decisions and execute necessary arrange-

ments in social, cultural and educational life. To the Byelorussian organizations and societies which exist in this branch, it has the right to give directives.

4. In charge of Byelorussian Central Council is a president whose appointment and recall is made by the General Commissar. The other members appointment is made by General Commissar on a suggestion made by the President.

5. The executive and administrative orders Byelorussian Central Council gives in agreement with General Commissar.

6. Status of Byelorussian Central Council is now legal.

### SPEECH BY ASTROUSKI

„Gentlemen: General Commissar, all here present German Administration and Byelorussian friends.”

„Historical past of Byelorussia is giving us many proven facts how Byelorussian political thought always was oriented toward Germany and our geographical situation and our villager character of our Byelorussian farms tells next generation to adhere to policy of our forefathers.

It happened in a deep past when our country was looking for help from German people, it happened so in 1918 when Byelorussian Council send a historical telegram to German government asking help to fight Bolsheviks, it happened same thing today, when all nationally conscious Byelorussian intelligentsia took a side on a German army for a common fight against the same Bolshevism who is trying to bring to us the most terrible slavery by threatening to destroy citadel of western culture - Germany.

The German sword in time prevented to happen terrible plan of Stalin and by this partially liberated our fatherland from Bolshevik terror.

By this: Fuhrer of German people, Adolf Hitler publicly declared, that German army fights not only for freedom of her own people and her fatherland, but at the same time

bring liberation for all enslaved people who will participate in this fight.

Fight with Bolshevism is dragged and the enemy not yet destroyed, in some places enemy stays in our territory. Its necessary to consolidate our power for the final victory.

Understandable, that during the war, when cannons roaring and machine guns are firing, when Germany has many big and important assignments, it was difficult to expect for a quick solution of our Byelorussian question in a full extend.

Here are reasons of slow progress we encountered from German administration in solving our national - civic matters.

In spite of all its known, that best proof of friendship is our common shed of blood.

And then, when we Byelorussians in this fight cemented our friendship by shedding our blood together of our best sons of our fatherland only then appeared first act of trust to Byelorussian people from the highest civil administration in Byelorussia by calling a Council of Trust.

Today, Mr. General Commissar by his declaration gave us new act of trust, which opens for Byelorussians a wide field to rebuild our destroyed country which left us Bolsheviks, it gives us opportunity to liquidate damn collective farms which turned independent farmers as slaves for Jews, at the end it gives opportunity to rebuild destroyed Byelorussian culture.

Mr. General Commissar, in the name of everybody here present. I thank you for the trust that you gifted us and I give my honorable promise that this trust I will warrant by working in the fight with our common enemy - Bolsheviks.

Byelorussian friends. With your applauds you okayed your agreement and your view the way I expressed my thought and therefore I call you at the same time whole Byelorussian people to work together until

final victory. From my side I assure you that I make most of my effort to fulfill my obligation and hope that further solution of Byelorussian question will go with interest of Byelorussian people - ally of great German people.

Let our enemy not to make hope that they will scare our people with wild terror, scare so that Byelorussian people give up to fight for his precious ideas.

No, that can bring our people only to anger, which has no pity or sentiment.

Lets fight, citizens, to the victory end!

Long live German army with her Fuhrer Adolf Hitler!

Long live General Commissar Gottberg!  
Long live Byelorussia!"

On June 27, 1944, was called the so called "Second Byelorussian Congress." The congress finished its business in two days. On the next day, the Soviet Russian army entered Miensk. We wouldn't print the business and speeches of that "congress." It was repitior of the same idea. Here we will print a part of Professor R. Astrouski's speech on the kind of government he thought was right.

„Here I have to pause on the question which principle should be a base called for a people representation: Principle of a fuierer or a democratic principle. Both have plusses and shortcomings. But you cannot agree with one that business to manage a people fate and a country would be given into the hands of irresponsible masses, regardless of its value. For example, nobody of us agrees to trust our own fate to a mad (furious) idiot or an alcoholic. As a matter of fact, real democratic system does not restrict this to happen.

The famous elective system built on a whole, everybody's, secret and equal rights did not fulfill all hopes. Its why, after so many efforts to solve this question, came up the idea to build a base for representation people and country a different, opposite-the principle of a Fuhrer."

In the book „The Second All Byelorussian Congress" edited in 1954 by fanatics and believers in this „congress", this part of R. Astrouski's speech was rewritten.

Even it sister SSRB in 1919 and Byelorussian Soviet Socialist Republic organized by Russian Bolsheviks today didn't have such a disgraceful status as the so-called BCR had. From the above printed documents it is not hard to recognize a face of the so-called BCR.

In 1944 (after the German fall), the BCR organization was hiding. The most intelligent Byelorussian supported BNR. To many Byelorussians, it was a surprise that this German puppet „government" started to kick around again.

### How did BCR reorganize herself? Ans:

In 1945, under occupation of western allies in Germany, real believers, illiterate supporters of BCR drew a new or so-called second statute. (this time themselves)

On March 25, 1948, Astrouski issued a decree of reorganization of BCR. On September 5, 1954, it was okayed the third statute. It didn't help to much for long the survival of BCR „government". In the 1960's, somehow and somewhere secretly without to much noise, the supporters of BCR declared the BCR government as dissolved.

### What forces were behind BCR to revitalize her activity in exile? Answer :

1) In hiding Astrouski and other collaborators were looking for some advise, probably from Germans they knew, Latvians, Ukrainians, and other politicians in exile.

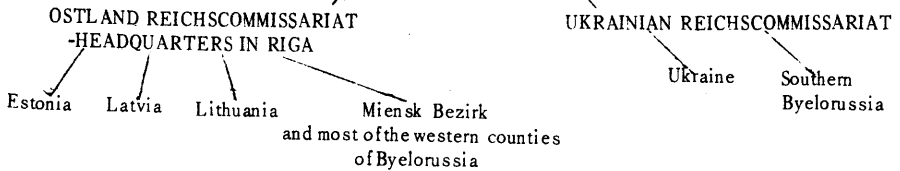
Some of our neighbor politicians, probably and purposely give advice to reactivate BCR, because they knew that there was legal BNR and an internal fight would weaken Byelorussian political machine. And they succeeded. Splits and internal struggle among hundreds and thousands of people would weaken movement. For a small number of people, it would be the end.

2) Those Byelorussians who reactivated BCR in exile were in one group a real German collaborators, one other political group who like the principle of a Fuhrer to govern our people (facists of Byelorussian nationality), the third was and still are politically illiterate, and were and still are exploited by the first two groups. All three groups are concerned more about themselves than the Byelorussian people.

# BERLIN



## Reichminister Rosenberg



General Commissar of Miensk and General of SS,  
Von Gottberg

*under organized and  
subordinated*

### BYELORUSSIAN CENTRAL RADA(BCR)

*with President Astrouski  
first vice-president Skijalonak  
second vice-president Sabaleuski  
and twelve office appointments,  
which also had to be okayed by  
the Germans*

1. Press & Propaganda - 1st vice-pres. Mr. Skijalonak
2. Control & Social Help - 2nd vice-pres. Mr. Sabaleuski
3. Union of Byelo. Girl's Youth - Dr. Abramava
4. Union of Byelo. Boy's Youth - Mr. Hanko
5. Professionals - Ing. Staskievich
6. Legal & Religious - Mr. Swirid
7. Cultural Affairs - Mr. Kalubovich
8. Schools Affairs - Dr. Scurat
9. Military - Capt. Kushal
10. Finance - Mr. Kandybovich
11. Forestry - Ing. Kaljadka
12. Farming - Ing. Orsa

THIS DIAGRAM SHOWS THE SCHEME OF  
DEPENDENCE THAT BCR HAD ON THE  
GERMANS, AND THE KIND OF OFFICES  
THEY HELD.

**Should BCR act differently in exile and how?** Answer: Yes, they should. They had an obligation to do so. The Byelorussian peoples' history in the last 400 years is on its road down. In those dark centuries, our people had no Byelorussian institution like a church or some other kind of organization that defended the interest of the Byelorussian people; something that our people would hope for.

The Declaration of Independence on March 25, 1918 in those dark centuries of our peoples' history was a light (although dim) in the dark, was a star in the many dark years that showed our people which way to go. To make that star more clear and brighter, more vital people should not have abandoned, to work against the ideas declared on March 25, 1918. The members of BCR in exile in 1944 should have organized in parties according to their political convictions. They should be a part of BNR government, to work for its perfection and not its destruction.

Those who joined BNR should not be there without showing their political conviction, or be there dormant, or just be a club member of BNR that serve the interest of their members. On their executive board there shouldn't be who in World War II were carrying German guns and in uniform or those who hide their pro-vatican orientation. BNR in exile shouldn't be a one party organization because the BNR of 1918 was a democratic government led by socialists.

**Was BCR „government” a collaborator? How should Byelorussian people look at it?**

BCR was not only a collaborator but more than that. There were real collaborators, quislings and politicians with no choice. The post-war period after 1944 proved that Byelorussian people is a nation that has all kind and all colors of collaborators. Therefore, instead of hiding, we should expose and educate the Byelorussian people. Once, BCR „government” didn't succeed by collaborating with the Germans, they shouldn't ask in exile for unusual recognition and special personal glorification.

**Why should the Byelorussian political organization in exile be united? Answer:** There are very elementary matters that even among totalitarian nations, the politicians have agreements. For example, Russian communists,

monarchists, and fascists (NTS) etc. don't argue about the borders of their empire. Byelorussians, not only organizations but individuals, have big differences about Byelorussian ethnographic territory that looks ridiculous and convincing to outsiders as illiteracy and stupidity of Byelorussian politicians who couldn't arrive to one conclusion. The word Spadar (like Mr.) was used by BCR before and during the war, but after the war, BCR started to use the word Haspadar because the man who dug out that historical word, wasn't on their side.

After the World War II victory, the Russians got „superhuman” feelings about themselves. They started to change history to glorify their past. The nickname Rus given to Ukrainians by Scandinavians many years ago became insulting to the Russians. So they established a new theory that has no historical proof of existence of a Rus tribe around Kiev. Russian organizations in exile are supporting this theory as uncontesting because they know that if they don't inject some new historical puzzle, their theory that Ukrainians, Byelorussians and Russians are the people of the same Russian root will be disappearing.

The word Byelorussia had a religious meaning to the people north of Kiev because of their different ethnic origin (blonde, blue eyed) than the Ukrainians who were in the south and were dark. Today it has an ethnic meaning for Balto-slavs that had tribal names (Kryvichy, Severiane, Viacichi, etc.-and the latest Lithuanians). Some Byelorussian patriotic scholars decided to introduce a different name for the word Byelorussia. In 1944, in exile, the word Kryvichy instead of Byelorussian was proposed and supported by most of the BNR group, because of political differences BCR made the whole story a joke, insanity of those who pushed hard and the whole group of BNR was labeled as „Kryvichy”. For serious, patriotic Byelorussians the proper national name that would identify our ethnic past and present is very important if it's impossible to change our ethnic name, now at least the idea should be promoted by all means until we succeed. The word Byelorussia is insulting, misleading, misused and is labeled to us by Russian and Polish scholars. It is not Byelorussian idea and therefore should be explained by a properly introduced name and it should not be turned into a dirty ball for political groups. There are many such examples. There is one of the most important fact or facts



that Byelorussian movement for independence is facing: unless we find a common interest, and are going to release energy that we are spending on personal and inter group fights, otherwise we would be nowhere.

Most of us are aware that in half a century, the movement for Independent Byelorussia did not engulf whole nation home, abroad. Byelorussian organizations in the USA, So. America, etc. did not organize even one per cent of all Byelorussians. It shows that Byelorussians do not have institution, organization of individuals or ideas that would attract Byelorussians. „Fuhrers“ give the following explanation: abroad it's not important; forget about them; we're going to do the job home, there in Byelorussia. Byelorussian „Fuhrers“ rest their hopes on collaboration with the Vatican, strong nations that would pick them up when circumstances arrive. It shows that „Fuhrers“ are busy in fight among themselves and don't see truth and reality. The truth is that Byelorussian leaders should have an attractive kind of an idea that would be acceptable to everybody. The „brawl“ between BCR and BNR in exile turned away Byelorussians. For a small political movement with a big national problem, unity is a must, democracy is a necessity. Enemies we are facing are strong and many times better organized than we are. It is why the whole blow should go against our enemies and not against each other - us. This world respects and cooperates with the strong and not with the weaklings.

**BNR and BCR in exile - how do they operate today?** Answer: BNR operates openly by having BAPC church, veteran organization and of course don't recognize BCR and its „congress“.

BCR was dissolved and does not exist today, but through their Congressional Committee in South River, Byelorussian Greek Orthodox Church, veteran organization and same kind of organization in other countries they celebrate Independence Day on March 25 by convincing their listeners that there is no real BNR. Their „second congress“ was continuation of BNR's ideas and BCR was a real government of Byelorussia. Those who don't agree with them are considered communist spies or persons with such bad characters that they will never agree with anybody (in other words, they are crazy people). They practice ideas of a Fuhrer. For twenty years, only two persons are president of this

Congressional Committee. By asking them why they practice the „Fuhrer“ principle while electing a president of their Congress, they use a Moscow communist tactic by saying „those persons are doing a very good job, so everybody for them“.

Although BCR was organized by Germans 30 years ago for some unknown reason we still see today around this organization some people that 30 years ago were children, some weren't even born. We wanted to ask some of you questions: 1) Do you really know what you are supporting? 2) Do you really adhere to the policy of R. Astrouski in his speech on December 25, 1943? 3) Do you know that Byelorussian people hate those who collaborate with Germans? 4) Do you realize that by sending Ivan Ivanowich and Company to Washington to „represent“ Byelorussian people you are scaring Byelorussians home, and that you are insulting and helping to keep back the Byelorussian movement for independence and democracy? 5) If some of you do not want to be a part of Hitler's collaborators, then you get out from that house or clean it up.

## Summary of Byelorussian Political Thinking in Last 60 Years and Conclusion

Byelorussian intelligentsia's thinking was influenced by occupiers more than Byelorussian peasants. Byelorussian political movement in 1905-1917 was influenced by socialists movement which was not understandable to the Byelorussian peasants.

The World War II situation encouraged among Byelorussian intelligentsia a dictatorial movement that didn't promise anything good to the Byelorussian people.

Byelorussian intelligentsia in exile has obligation to re-evaluate own thinking and acting. Only in exile the Byelorussians have the opportunity to build Byelorussian patriotic kind of intelligent intelligentsia that would be able to cope with difficulties on the way to independence and freedom for the Byelorussian people.

**ARE YOU SUPPORTING FORMER HITLER COLLABORATORS AND MOSCOW OR VATICAN RENEGADES INTENTIONALLY?**

## Навіны, агляд прэсы — камэнтары

BYELORUSSIAN YOUTH. VOL. 1, NO. 2 (28).  
Belair and the Youth: "It must be accepted by all Byelorussians, both young and old alike, that Belair cannot be returned to bipartisan rule immediately; however, changes can and must be made immediately. The Board of Directors must realize the fact that Belair cannot survive if Byelorussian Youth does not have some sort of role in determining Belair's future. It is time that some of the unscrupulous politicians realize that the Byelorussian Youth is for real and that it is not dormant as they would like to believe. Byelorussian Youth is tired of the unscrupulous few who put their personal interests above the interests of all Byelorussians. The Byelorussian Youth implores the Board of Directors to acknowledge the fact that new blood is needed where the old has failed!" *George Azarko*

We agree that a blood transfusion is necessary for the revitalization of Belair-Miensk. The same incompetent "youth" who eradicated the journal "Byelorussian Youth" in 1967, joined together with unscrupulous politicians and dumped Belair-Miensk. Belair-Miensk will remember the names of such "youth" as Artishenko, Kipel, Sienko and Cierpicki for a long time to come. The problem standing in the way of the blood transfusion is that most of the present day editorial staff of "Byelorussian Youth" are children of these troublemakers, and are loyal to the policies of their parents.

It is our hope that the Editorial Staff, in the next issue of "Byelorussian Youth", can clearly explain how they can possibly think of replacing the old infected blood with a younger blood inflicted with the same disease, though perhaps to a lesser degree.

\*  
\*   \*  
\*

The Byelorussian national emblem is advertised on page 24 of "Byelorussian Youth." It consists of a Pahonia against a white, red and white background, with the name, BYELORUSSIA, at the head. Not many people will be affected by this emblem. It is widely accepted as that of Russia.

To wake our own national conscious about our ethnic heritage, and to point it out to others, it would be more proper to make a bumper sticker displaying the following meaning: We are Balto-slavs and not Byelorussians. 'Byelorussia' is a religious name given by foreigners to the Slavobalts of Central Europe. Kryvichi, Dregovich, Severiane, Radimichi, Drevljane and Lithuanians (Lucichy) are Slavobalts (Byelorussians) and not Finnoslavs (Russians) or Teutonoslavs (Poles).

This emblem may interest others - teachers and other curious and intelligent people to the point of finding out something on their own which cannot be found in daily newspapers. Young Byelorussians, misled by their parents might also join and learn the history of our people and search for the truth of our ethnic heritage

TRENTON, USA: An attempt was made to organize the Byelorussian Orthodox Church. Mr. Jacob rented premises in a professional building in the Slavic section of Trenton, hoping that the Byelorussian Church under Greek jurisdiction in South River, N.J. and one of their two priests would help to establish the first church services. In other words, it was an attempt to build a house starting with the roof instead of the basement. After two weeks, South River church activists stopped supporting a church without parishioners.

Mr. Jacob made another attempt by making church services interchangeable between BAPC of New Brunswick and the Byelorussian Greek Orthodox Church from South River. This also failed.

БЕЛАРУСКАЯ САВЕЦКАЯ ЭНЦЫКЛЯПЭДЫЯ. Том пяты і том шосты, ад літары З і канчаюцца пачаткам на літару М.

Квісьлінг глумачыцца так: „ Qisling Bidkun (18. 7. 1887—24. 10. 1945), лідэр нарвежскіх фашыстаў. У 1933 арганізаваў фаш. партыю „Нац. аб'яднаньне.“ Спрыйў здрадніцкаму захопу Нарвегіі фаш. Германіяй у крас. 1940. У 1942 прызначаны гітлераўцамі кіраўніком нарв. марыянгачага ўрада; бязлітасна распраўляўся з нарв. патрыётамі. Пасля вызвалення Нарвегіі ад акупатцкіх пакараных смерцю паводле прыговору нарв. суда. Імя К. стала назывным для здраднікаў і катаў свайго народа.”

Каб зразумець анатомію Квісьлінга трэба яго разабраць па частках. Квісьлінгоўства ёсць адваротнае, супроцьлеглае, антанім патрыятызма. Патрыёт ёсць асоба якая бароніць незалежнасць для Бацькаўшчыны і Волю для яе народа, асабліва незалежнасць. Квісьлінг у 1933 годзе, калі Нарвегія была незалежнай і дэмакратычнай, па сваёй волі далучыўся да ідэі Новай Эўропы, пад кіраўніцтвам Нямеччыны і Гітлера. Для падтрымкі і правядзення ў жыццё гітлераўскіх ідэяў, Квісьлінг арганізаваў партыю „Нацыянальнае аб'яднаньне.”

БСЭнцыклапедыя канчаецца наступна: „Імя Квісьлінга стала назывным для здраднікаў і катаў свайго народа.” Гэта значыць, што быць квісьлінгоўцам непатрэбна быць лідарам пар-

It is very unfortunate and insulting that some Byelorussians are still parishioners of Russian Churches, especially since the American Autocephalic Orthodox church collaborates with Moscow. It is time to stop behaving like domestic animals. Many of you ran away from Moscow's atheists; you or your parents left your country because of the Rolsheviks. Now in this free country, you have gotten yourselves into another Moscow trap. We call on all Byelorussians, especially the youth, in Trenton and other American cities in similar situations, to organize independent Byelorussian Orthodox Churches.

ты і з свайго народа, якога натхняюць ідэі лідара чужога народа, загады якога ён выконвае ў сабаччы спосаб; але такі назоў адпавядае і для аднае асобы народа, якая падтрымоўвае ідэі і выконвае загады чужынаў, як кат і здраднік. Каб быць катам свайго народа перш трэба быць здраднікам свайго народа—адмовіцца патрыятызма.

Слова Квісьлінг, пасля Другой сьветавай вайны, ужываецца па цэлым сьвеце. Ужываецца і ў Беларусі, толькі з той розніцай, што ў БССР гэтае слова ўжываецца нахабна, без разбору; тым Беларусам якім ёсць магчымасьць ужываць гэтае слова эфэктыўна, чамусьці маўчаць.

Каб зразумець Беларускага Квісьлінга, перш трэба зразумець сытуацыю Беларусі падчас Другой сьветавай вайны. Калі Квісьлінг выбраў дабравольна свой палітычны кірунак, то сыскаючы крывёю акупанты на Беларусі змусалі Беларуса падтрымоўваць чужую ўладу.

Камуністычная партыя Беларусі, толькі называлася беларуская: яна была арганізавана чужымі імі, кіравалася чужымі Найбо́льшым кат Беларусі—НКВД, яна была арганізавана Беларусамі. Савецкая партызанка на Беларусі надужывала і надужывае беларускае імя, так як яна кіравалася чужой партыяй і чужым НКВД. Пагэтак, ані „камуністычнаю партыю Беларусі,” ані НКВД—МВД, ані савецкаю партызанку няможна назваць квісьлінгамі, так як яны былі чужымі а не беларускімі. Яны выконвалі расейскую „патрыятычна” захопніцкаю палітыку для Крамля.

Беларусы ваявалі і з БССР аўскага ўрада, якімі кіравала і кіруе чужая кампартыя і чу-

жое НКВД, многія Беларусы індывідуальна, што выслужыліся перад чужой партыяй: НКВД і заслугоўваюць назвы квісьлінгоўш, згодна дэфініцыі БСЭнцыкаляпэдыі.

ТРЭНТОН, 3.Ш.А. На пачатку гэтага году, па ініцыятыве сп. Якуба было падшукана памешканьне, для Белар. Прав. Царквы у славянскай сэкцыі Трэнтона. Сп. Якуб навазяў сувязь із Белар. Грэкаправ. Царквой і яе актывам у Саут Рывары. За кароткі час была царква і быў сьвятар, але ня было прыхажан. Посьле пару службаў Саўтрыварскі актыў перастаў падтрымоўваць царкву бяз прыхажан.

Сп. Якуб звярнуўся да БАПЦ прыходу у Гайланд Парку каб адну недзелю служылі богаслужбу БАПЦ а другую грэка-праваслаўныя із БЦР у Саўт Рывары. На гэную апошнюю прапанову ніхто не адгукнуўся. На думку напрашваецца само. А што каб тут арганізавалі прыход бяз іх. Можна быць пэўных, што БНРаўска-БЦРаўскі актыў прыклаўбы высілкі каб зрабіць „беларускаю справу“ падоб-

ную на Чыкага альбо Белэр-Менск. Як разьбіць ёсьць ахвотнікі, дапамагчы арганізаваць вельміж чыжка.

Находзіць на думку наагул паводзіны Беларусаў. Прыехаўшы да Амэрыкі многія прыпыніліся каля расейскіх прыходаў. Калябаранцтва Амэрыканскай Аўтакефаліі із Маскоўскімі атэзістамі і бальмавікамі, нармальна павінен быў-бы падняць рэакцыю сярод прыхажан Беларусаў із новых эмігрантаў. Выглядаіць, што большасьць жывець інстынктам хатняй жывэль. Перапрадалі? Ну штож: памыкалі, пакудакталі, як тыя куры дый прызывы чаціліся. Калі беларускіх старых эмігрантаў узялі прапагандай, то новая эміграцыя 30 год таму назад былі сьведкамі бальшавіцкага пекла. Няўжо не час у Вольным Сьвеце, із далярамі ў кішэні пачаць людзмі звацца?

Заклікаем усіх Беларусаў, ня толькі ў Трэнтоне але і ў іншых гарадах Амэрыкі, пакінуць чужыя прыходы дый арганізавань Незалежнаю Беларускаю Праваслаўнаю Царкву. Ішчэ адна група партызанскіх прыходаў толькі прыскорыць аб'яднаньне усіх Беларусаў.

## ІЗ ЛІСТОУ У РЭДАКЦЫЮ

### „БЕЛАРУСКАЕ МОРА“

Ідзець праз прыступ да Балтыцкага мора пераз Каралявец (Кенігсбэрг) і Каралявецкую краіну.

Паказальна, што імкненьне да „Беларускага мора“ вынікла ў розных месцах у розных нашых людзёў незалежна адных ад адных. У друку найперш выступіў зь ім сп. Ю. Попка на сваёй выданай мапе Вялікалітвы, адлі падаў яго Др. П. Маркоўскі ў „Вечу“, трошчу пасьлей зьявілася яно ў вартыкуле ў „Змагару“ і не пераставала зыходзіць із бачын яго. Перш чымся вынікі ў друку, было гэта імкненьне ў думках і ў сэрцах, ды ня толькі ў гэта менаваных.

У мінулыя, за асобных гаспадарстваў вялікалітоўскіх князства Полацкае мела прыступ да мора перазь Лівоно (імперашыя Латва, Эстонія), ідзе былі два ўдзельныя князствы полацкія, — Гэрцыке й Кукейнос, — а жыхарства дальшых прасьцягоў, аж да Рыскае затоці, плоціла дань Полацку. З усёя гісторы,

аж да прагалашэньня незалежнасьці Латвы 1918г., гэта быў найлепшы час Латышам а Лівам. У сярэдзіне шаснацістага стагодзьдзя, як Лівонскі ордэн прылучыўся да Вялікалітвы, ізноў адчынілася дарога Дзвіною да Балтыцкага мора.

Вялікалітоўская рэспубліка, Вялікі Пскоў, даходзіла да Фінскае затоці. Балтыцкага мора Пскоўскім а Чудзкім возерамі, адлі ракою Нарова, каторае правы бераг належыў да Пскова. А як Вялікапскоўская рэспубліка была протэктаратам вялікалітоўскім, зн., чатырынанцістага а пятнанцістага стагодзьдзяў, то таксама із задзіночаньне Вялікалітвы гэты гасьцінец ішоў да Балтыцкага мора (пачынаўся ракою Вялікаю).

Па паразе, — гадоўна войскам вялікалітоўскім, — Тэўтонскага ордэну да Зьлёнае Дубровы (пад Грунвальдам) 1410г. і прылучэньня собскае Жмудзі да нашага гаспадарства, яно даходзіла да Балтыцкага мора пераз зямлю Жмудзкую.

У сваім часе паўночныя берагі Чорнага мора, ад утоку дніпра да утоку Дунаю, належылі да Заднічолагага Гаспадарства Вялікалітоўскага. Было гэта звыш стагоддззя, да 1484г., калі адабрала іх ад нас Турэччына, справакаваная польскаю палітыкаю Казімера Ягайлавіча. Праз Чорнае мора, адылі, мы ня патрабуем думаць. Наш кірунак на паўночны захад.

Цяпер пэўне ж можна толькі лятуець праз „Беларускае мора“ — Каралевіцкую краіну: але як будзе Вялікалітва незалежнаю, тады за Каралевіцкую краіну, разам із Каралёўцом, дзевядзецца змагацца. Ня шкодзе, калі прыгатава пацнецца адгэтуль. Хто мае права на Каралевіцкую краіну? Пратэнс на яе могуць мець толькі Вялікалітва і Жмудзь. Каралевіцкая краіна — зямля цяпер няйснучых Прусаў, балцкага плямёні. Прусы ня ўвайшлі да складу народу вялікалітоўскага, як і да жмудэкага, але яны свае былі тым Балтам, што сталі субстратам народу вялікалітоўскага. А Вялікаліцвіны большыя, Балты, чымся собская Жмудзь, у каторой шмат крыві фінскае. У Аўжштоты троху болей балцкага элементу, чымся ў Вялікалітвы, але мы маем тую перавагу, што цяперашняе жыхарства Каралевіцкае краіны, пераселенае ад СССР, дарма што ў бальшыні зрусэфікаванае, але этнічна і часць яго этнографна вялікалітоўскае. А што да гаспадарскіх патрэбаў, то тут ніякі край ня можа раўнавацца зь Вялікалітваю.

Максім Прынскі

**РЭДАКЦЫЙНАЯ ЗАЎВАГА.** Хачу пясъніць, што ў сакавіку 1971 года, на вокладцы „Веча“ была выдрукавана Беларуская этнографічная мапа із палітычнымі межамі за апошняе паўстагоддзе. Ад мапы выдадзенай сп. Понка ў 1971 г. яна розніцца ўсім, за выключэннем выхада да Балтыцкага мора.

У 1964 г. на рэзоріе Бэлэр Менск у ЗША, рэдактар „Веча“ (ня ў той час) ад сябе зрабіў выстаўку мап Беларусі, якія мелі тоць якое дачыненне да Беларусі і нашае тэрыторыі. Ён быў пастаўлена тры мапы.

1. Прыпожніць беларускім палітыканам, асабліва тым, што сябе называюць навукоўцамі, што ўжо час знаць тэрыторыю свайго народа. Ужо найвышэйшы час каб перастаць партызаніць і гандаляваць на мапах тэрыторыі Беларускага Народа.

2. Паказаць Беларусам, як самы Беларусы із вельмі вялікімі тэрыторыяльнымі разгорткаваннямі выдаюць Беларускія этнографічныя мапы. Большасць наведвальнікаў заўважылі, што чужынцы (расейцы) паказалі Беларускую мойную тэрыторыю большай, як самы Беларусы.

3. Падырхтваваць апінію сярод Беларусай да новых і гістарычных межаў нашага народа. Былі падобраны гістарычныя мапы, якія паказвалі тэрыторыю заселеную Беларускімі плямёнамі. Тэрыторыю гэтых плямён і абазначыць мажой ізнашым суседзям, што выгледала ў тры разы большай, як БССР. Чамусьці многа людзей не маглі зразумець, што Беларускія плямёны засялілі ў гісторыі так вялікую тэрыторыю а сёняшняя Беларусь ёсьць так маленькая. Найбольш здзівіла, што Беларусы даходзіць да Балтыцкага Мора. Калі было вытлумачана, што Беларускай Прыбалтыка гэтая крамлёўская палітыка якая засяліла Беларусамі частку быўшай Усходняй Прусіі, пагэтану мы разглядаем гэтую тэрыторыю, як сваю. Многія абразуць із страху казалі так: „вы думаеце, што нежым ужо канец“, „яны йшчэ вылезуць“, „іх трэба балца“, і г. д.

Беларусы павінны быць падырхтваванымі, мусім зрабіць усё магчымае каб Беларускай Прыбалтыка стала Беларускай.

ДА ПАЛІТЫЧНАЕ ПАРТЫІ. Пад такім загалоўкам у „Веча“ №1(15) быў выдрукаваны заклік сп. Рунатлівага. Для рэдактара „Веча“ заклік меў здаровы змест. Пагэтану ў №2(16) „Веча“ мы выдрукавалі гэты заклік у ангельскай мове, памылкова не падпісалі прызвішча, хто пісаў гэты заклік.

Калі мы атрымалі першыя дзеве працы праграмы то яны выглядаюць больш на звычайны артыкул да праграмнай ідэі. Уягоня хоцьбы жыцця каб у такі спосаб апісаць праграму для партыі. Із гэтай прычыны рэдактар „Веча“ ня будзіць друкаваць праграму спадара Рунатлівага, хіба што аўтар праграмы прапануе штосьці новае.

Рэдактар „Веча“

## ДУХОВА – ПАЛІТЫЧНАЯ ПРАГНОЗА

Чытаючы Плятона, родзіцца думка духова-палітычнае пражнозы, якую можна выразіць наступна:

Дзяржаўнае жыццё дадзенага народу жыве і падтрымліваецца пры жыцці ягонаю інтэлігенцыяю. Увесь сакрут, здаецца, гэтага жыцця-гэта прадбачлівасць інтэлігентных людзей, у якім напрамку будзе ўкладвацца агульна людзкае жыццё, якія мецімуць месца ў гэтым жыцці тэндэнцыі, якія ідэалігічныя напрамкі будуць надаваць вартасць гэтаму жыццю. Інакш кажучы, павінны быць наяўнымі здольнасці ў адхіленьні, да пэўнае ступені, заслоны выдарэнняў прышлых стагоддзьяў; як жыццё народу будзе ўсуадношвацца да іншых народаў. Калі прадбачанне сягае некалькі стагоддзьяў наперад-тады мы можам гаварыць пра жыццяздольнасць дадзенага народу і ягонае інтэлігенцыі.

Гісторыя чалавека пастарчае безліч пашверджанняў гэтага.

Сам Плятон пакідае нам вынятковы прыклад. Ён ня толькі перакананы, ён ведае, што тое, што ён апавяічае, будзе неабходнасцю для прышлых пакаленняў, калі толькі пакаленні гэтыя захочуць астацца на ўзроўню свае індывідуальнасці, свае годнасці, і свайго духовага і матэрыяльнага прагрэсу, а што згэтуль выцякае-свае свабоды. І гэта якраз і ёсць тое, што чыніць Плятона і вялікім, і несмяротным, і першым з паміж вялікае пляяды думаньнікаў. Пасля Плятона, выражаючыся агульна, прыходзіць хрысціянства. Эвангелі закрэаюць зьявішчы з жыцця чалавека прыцыповага характару з галіны зтыкі. Гэта значыць, гэтакія зьявішчы, якія трываюць, праўдападобна, гэтак доўга, як доўга будзе існаваць на нашай плянзе род людзкі.

У шаснацятм стагоддзді на гарызонце культурнага сьвету паяўляецца манах, Марцін Лютар, які ў прадбачанні, калі гэтак можна сказаць, спросу прадукту між народамі, імкнецца заварнуць людзей да тых жаралаў, успомнутых вышэй, зь якіх выцякае квінтансэцыя самога духовага жыцця.

Людзі, якія, сярод іншага, дарогаю адслоны спадчыны клясычнага сьвету, запачаткавалі ў пэрыядзе паміж чатырнацятм і шаснацятм стагоддзьямі, былі далёказыркімі. Твор іхны, хоць і абмежаваны адрэзкам часу, фактычна трывае і жыве ў нашых днях. Бо асьвета і роўнасць між людзьмі астануцца зь імі назаўсёды.

У гэтым пэрыядзе часу інтэлігенцыя дадзенага народу станула перад гістарычнаю адказнасцю. Тыя народы, інтэлігенцыя якіх знайшлася на ўзроўню прадбачлівасці, занялі ў сьвеце культурным сваеасабліваю пазыцыю. Зноў-жа там, дзе гэткае прадбачлівасці не назіраем, спасцяронай стаецца лінія распадзелу народу. На адной старане, ўхапіўшы мамэнт духовага прагрэсу, знайшліся гэтакія народы як: Францыя, Нямеччына, Англія, Скандынаўскія краіны, а пазьней Паўночная Амэрыка... На іншай старане іхным супроцьлежным эквівалентам знаходзіцца такія, як Гішпанія, Польшча, Вялікае Княжства Літоўскае, пазьней Лацінская Амэрыка і рад іншых краінаў.

Калі ідзе гутарка пра Вялікае Княжства Літоўскае, характэрна тут ацеміць дзейнасць прагрэсуўнага Доктара Францішка Скарыны з Полачкы, якая кіруецца ў напрамку духовага падняцця свайго народу. Выводным фактам тут зьяўляецца тое, што дзейнасць Скарыны прыпадае на час рэнэсансу і рэфармацыі на Захадзе.

Усе існуючыя да нашых дзён высьценні што да самое дзейнасці і асобы Скарыны, падпрнятыя небеларусамі як і беларусамі, ня прывялі да аканчальнага выясьнення характару асьветніцкае працы вучонага. Духовы Скарына ўсё яшчэ для нас астаецца неразгаданным Сфінксам. У працэсе аналізу гэтае дзейнасці, стаецца ясным, што дзейнасць Скарыны, якая сваім зьместам сягала будучыні /9/, не знайшла ўзнання са стараны свайго

народу. Сягоньня мы яшчэ ня ведаем дакладна якога роду была апазыцыя да натугаў доктара, але яна была. Скарына памер насамоце і забытым, гэтаксама як і забытай сталася ягоная спадчына. І патрэбнымі сталіся яшчэ чатыры стагоддзды, стагоддзды поўныя заняпаду агульнае ў народзе асветы, паніжэння і амаль—што ліквідацыі нацыі, каб нарэшце ацаніць асветніцкую працу суродзіча з Полацку. Але гэта толькі рэторыка. Усё паказвае на тое, што ў пэўных колах беларускае інтэлігенцыі ХХ стагоддзды гістарычная лекцыя не займела амаль ніякага практычнага значэння.

І слушна, як нехта з разумных людзей сьцьвярджае: немагчыма для нацыі быць адначасна і беспрасветнай, і свабоднай палітычна. „Перадгістарычныя зьверы“, нехта іншы кажа, „затым сягоньня называюцца перадгістарычнымі, бо яны не распзналі або ня ўмелі датарнавацца да тых зьменаў, якія займелі месца ў іхным часе“.

Сягоньня, як і раней, вымагаецца ад кжнае інтэлігенцыі здольнасць прадбачыць. Калі мы хочам стацца тым, чым стацца мы жадаем, мы павінны прадбачыць, які ідэялагічны прадукт мецце запатрабаваньне, скажам, дзьеўсёе гадоў ад сягоньня. Гэта можа для каго—небудзь гучэць як жарт, але мы далёкія ад жарту. Бо, у залежнасці ад нашае прагнозы і ад нашае паставы, якая будзе выплываць з гэтае прагнозы, гэтак будзе ўкладвацца наша будучыня, і гэтак будучь ацэньваць нас тыя, ад ацэны якіх мы будзем залежнымі яшчэ доўга.

Прагноза, пра якую ідзе гутарка—гэта ня ёсьць тое, шtb можна бачыць у картах варажбіткі ці выяўляць выліты ў вяду воск. Прагноза, у далдзеным выпадку—гэта веда, мудрасць і этыка ў спосабе жыцця і паступавання ўзятая разам. Гэта яны вядуць да тае мудрае палітычнае прагнозы, якая абяспечвае правільны пагляд на жыццё, радасць і шчасце гэтага жыцця.

Можна, здаецца, зусім пэўна сказаць, што памыляюцца тыя адзінікі з пасярод нас, і разам зь імі гэтак званыя культурныя арганізацыі, якія сягоньня цвёрдзяць, што мы павінны вярнуцца да мінулых дзён нашых бацькоў. Вязумоўна, якая—колючы мінуўшчына была нашых бацькоў, мы заўсёды будзем паважаць тое, шtb вязалася з паняццем пераканання нашых прашчुरаў, якое адлюстроўвае людзей, месца і час, настроі і культурны ўзровень.

Памятаючы пра гэта, мы ніколі не павінны забываць, што песня пра беларускія лапіці, хоць і ўложана прыгожымі словамі і з цудоўнаю мэлэдыяю, ёю беларускі народ у лапіці мы не абумем. Нашы бацькі і прабацькі любілі выграваша на цёплай печы, але мы, сягоньняшніяе пакаленьне, і, у вапрычонасці, моладзь гэтага пакаленьня, на печ не палезем. Мы хочам правесці наш час у канструктыўнай працы, каб адрабіць тое, шtb бацькі нашыя, пад уплывам нямудрае інтэлігенцыі, згубілі.

Гэта ёсьць выснаў з гістарычнае лекцыі, і гэтакія думкі родзіць у нас Платон.

Зьмены, якімі перанасычаны наш час—вялікія і крочач гіганцкімі крокамі. Псыхалогічным зьявішчам ёсьць, што кжная зьмена, у розумах старшых людзей будзіць вострую рэакцыю. Мы разумеем, што зьмены падобнага роду заўсёды былі балючымі для многіх людзей. Людзі гэтыя заўсёды падтрымлівалі старое перакананьне, уцякалі ў ласы перад надыходзячым новым, тулілі да грудзей нейкія, ім толькі ведамыя, сьвятыя знакі, зьіраліся з паднятымі вачыма ўверх у перакананьні, што хутка зьйдзе ангел з палаючым мячом, які паразіць усё новае. Але паражэньне ня прыйшло, і ўсё паказвае на тое, што, праўда—падобна, ня прыйдзе хутка. Поступ сярод людзей—гэта арганічны поступ самаго жыцця. Яго ніхто ня зьменіць, яго ніхто не аджанае.

Усё, што астаецца верным учарашняму дню—гэта падпарадкавацца жыццёвай няўхільнасьці і перайсьці да карыснае працы, што выплывае з пазытыўнага спосабу думання, а ўдзячнасьць народу будзе запэўнена.



# БЕЛАРУСКАЯ ГРЭКА ПРАВАСЛАўНАЯ ЦАРКВА

## І ЯПІСКАП

Студзень 1973 года быў сапраўды сьцюдзёны для Беларускай грэка праваслаўных прыходаў і гарачы для многіх прыхажан.

Сьцюдзёным зрабілі тыя, хто замарозіў, зрабілі сакрэтам ад прыхажан гэтых прыходаў праблему высвячэння архім. Язэпа ў сан япіскапа. „Прыяцелі“ беларусаў пастараліся і на гэты раз „дапамагчы“ Беларусах. Усякія слухі пачалі хадзіць. „Ён яго не дапусьціць.“ „Яны гавораць адно а там робяць даносы.“ і г. д. Рэдактар „Веча“ навязваў гутарку із некалькімі „фюрарамі“ і ваячакмі. На запытаньне: ці знайце, што архім. Язэп пакідаў Торонто і ад’ ежджаць, былі наступныя адказы: „яго ніхто не запрашаў на япіскапа“, „хочыць няхай едзіць“, „ён не надаецца на япіскапа.“ Адзін із сьвятароў адказаў так: „мы маем аднаго Лапіцкага—пашто нам другі.“

У між часе сьв. Лапіцкі меў параліч(stroke) у Саўт Рывары некалькі людзей узнялі справу паравіі вельмі сур’ёзна. А трыманьне ў сакрэце ад паравіян ад’езд архім. Язэпа нават узбурыла некаторых. Многія задумаліся над такім пытаньнем: калі гэты раз ня будзем мець свайго япіскапа, тады хто знайць калі гэта будзіць магчыма зрабіць? Да гэтага існуець—недавер да кваліфікацыі ў сьвятары новавысвечанага дзьякана.

Гераізмам ўсёй гэтай драмы сталіся спадарыні Гайшун і Бахар. Спадарыня Гайшун із мужам рашылі паехаць у Торонто і прывезці архім. Язэпа да Саўт Рывара. Спадарыня Бахар падняла акцыю падпісаў прыхажан у Саўт Рывары. Здаецца, што акцыя Язэпа ўзляг дзёньне галзіны, як наперагонкі акцыі сьв. Лапіцкі із жонкаю пачалі прасіць архім. Язэпа аб прыездзе да Саўт Рывара. Заактывізаваліся ваяжакі, групыфюрэры і іх фэртрэтэры, якія маюць фюрарскія амбіцыі. Ік гэтым часу выбухнула праблема продажы староай царквы ў Саўт Рывары. Хаця „фюрары“ і кавалі, аднак прыхажанам стала вядома, што прадаць старую царкву без подпісі грэцкага япіскапа ёсьць немагчыма. Як так, „фюрары“ тлумачылі 20 год, што-царква запісана на прыхажан дый ёсьць іх собскасьцю а тут збылося тое, як крывічы казалі: ваша царква ёсьць собскасьцю грэцкага япіскапа, так як і ў католікаў (хцяя у іх самых украінец меў пару дзсяткаў год іхнія прыходы).

Надзеля 4 лютага 1973 года, агульна гадвы сьхол царквы Сьв. Ёўфр. Подлікай у Саўт Рывары. На парадку дня 10 пунктаў, 11 прапанова, як вольная. Прыхажане ставяць на парадак дня праблему япіскапа (між іншым сьв. Лапіцкі на гэты час забраў арх. Язэпа і ўцёк да Трэнтона). „Фюрары прапануюць гэтак пытаньне прадыскатуваць у вольных прапановах. Знаючы старага коніка „фюрараў“, прыхажане перагласавалі і паставілі пытаньне япіскапа на парадак дня, што ўзбурыла „фюрараў“ і тых, што вельміж закаханы ў „дапамаговы“ камітэт. Нязьменны сакратар Сенько адмаўляецца быць сакратаром схода; Занкавіч, Дадніловіч пакідаюць сход. Старшыней схода быў абраны інж. Бахар. Супроць кандыдатуры арх. Язэпа ў Япіскапы пратэставалі Іван Касяк, Шчорсы. Адзін із быўшых „міністраў“, Астроўскага папярэдзіў сход, што калі ня будзіць свайго япіскапа то ў міжчасе БАПЦ навязьжыць кантакт із грэкамі, тады наша царкоўная справа будзіць горш. Самым назойлівым гэта быў Іван Іванавіч. Нявытрымаў і старшыня сходу, які прыпомніў збынтэжжанаму фюрару: „мы вас слухалі дваццаць год, хопіць.“ Нявыцярпела і адна жанчына, якая папярэдзіла Івана Касяка, што наступны раз яна аблісць яго кіпнячай вадзей; калі ён будзіць лаяць да Саўт Рывара далей і мешаюць у царкоўныя справы. Былі „кампліменты“ і для „уладзікі“ із Олд Брыдж Турнпайка. Сапраўдны, заслужана і „ганарова“, „фюрарам“ у собскім карысьце да чырвона панасцралі пыскі. 4 лютага 1973 года, гадвы сход Беларускай грэка праваслаўнай царквы ў Саўт Рывары паставілі зрабіць загалы каа чатырма БЦР’аўскімі прыходамі апекаваўся свой беларускі япіскап. Шкава, што на гэтым сходзе быў вялікі энтузіязм за аб’еднаньне ўсіх беларускіх партызанскіх прыходаў

На пачатку паста (перад Вялікаднём) быў зробіўся актыў праваслаўных прыходаў БЦР із Квісна (Н.Ю.) і Саўт Рывара. Невядома на якіх падставах былі дашыраны асобы да камітэта, лепш яго было-б назваць неафіцыйналы БЦР’аўскі „япіскапат“ які звываіна выбіраецца на з’ездэх БЦР’аўскіх палітыканаў ад чатырох прыходаў на Паўночную Амэрыку. Тыя што пратэставалі каб мець свайго япіскапа ня прышлі на гэты сход, ня было галавы і большасьці саброў рэспра неафіцыйнага япіскапата. Быліу якую прадачылі на гэтай зборцы ня бы-



ло. „Фюрары” пайшлі на новую тактыку. На зборцы пастанавілі прасіць Яп. Апанаса каб ён пагадзіўся апекаваць чатыры БЦРаўскія прыходы грэчкай юрысдыкцыі. У міжчасе людзі гадаюць. Адны ёсць пэўнымі, што гэты раз Яп. Апанас далучыцца да Беларусаў із БЦР. Іншыя вельмі пераканана кажуць, што так доўга, як сьв. Лапіцкі будзіць каля гэтых прыходаў, так доўга Яп. Апанас не паедзіць да Саўт Рывара. Час пакажыць, хто ўгадаў.

Саўт Рывар гадамі кіруецца прынцыпам фюрарства: г. зн. „масам ня можна давяраць, ня глядзячы на яе складовую частку” (із прамовы проф. Астроўскага на гэтак званым другім кангрэсе). Гэты раз „масы” разгадалі, што

„фюрарам” каноны патрэбны для далейшага царкоўнага разладу сярод Беларусаў. „Фюрарам” так цёпла і бясспечна пачувацца каля „дапамаговага” і кангрэсовага камітэтаў, што яны не жадаюць мець свайго япіскапа. „Безадказныя масы” разгадалі, што прыходзі будавалі за беларускія грошы а гаспадарамі сталі чужыя япіскапы. Рэзультат прынцыпа фюрарства, які быў прагалашаны на так званым другім кангрэсе, можна падсумаваць частуна: „фюрары” завялі а „безадказныя масы” ня глядзячы на яе вартасць і складовыя часткі мусяць выцягваць воз.

Хай вам Бог даламожыць!!!

Рэдактар

## РЭЦЭНЗЫЯ

Праўда сп. Пануцэвіч напісаў яе для украінцаў, але нібы такі рэфэрат чытаў беларусам асьцерагаючы нас перад украінскім „імпрэрыялізмам, і як аказалася, мы ўжо не маем ніякіх прыцяляў праз тую вуню, якой усе старажыта заасыміляваць народ хаця і мае ён сваю слаўную гісторыю з вуніямі ці без іх і жыве ён яшчэ ў ХХ ст.

Штож, пакуль існуе яшчэ ў нас вольная прэса — трэба падаць яе чытачам і гэтыя весткі бо апрача фізычных ворагаў у нас маецца шмат навокал усякіх гістарычных хвальшаў, якія ня менш абясцільваюць наш народ каб ён не быў сам сабою — вольным Перадусім, з названне кнігі, трэба запярэчыць той навуцы, што ўсе вуні рабіліся для дабра беларускага народу каб яго абараніць „з двух бакоў, як гэтыя „бакі” толькі і знаці тое каб большую частку Беларусі прыгарнуць да сябе, а яе дзечыя часта хіліся на бок сільнейшага як гэта было ў 1569 г. і ў 1596., ба нават 1839 і 1920.

Можна было-бы і ў гэтай справе напісаць асобную кнігу, але шкада часу і атласу як ужо Рым-Ватыкан сам у сабе перасіліўся і яго меч абасечны зусім ступіўся, а Польшча ў пух разбіта, што ўжо і езуіты не могуць даць рады, як і ў Гіспаніі дабіліся талеранцыі не толькі для хрысціянства. Бош пасавал-б прамаўчаць аб пісаніне Пануцэвіч але, што нашых вунятых сварачы з украінскімі за некую спадчыну 1596 г. і стараюцца некага пацешыць з нашых дзечоў, биспрэчна вунятаў, дык трэба сказаць і нам, што ў нас праваслаўных не зьявілася яшчэ ані Налівайкі, ані братчыкі Сьв. Духа, і як патрэба будзе, паўторам тое самае змаганьне за сваю першабытнасьць, вечавой пары.

І другі хвалыш я заўважыў у кнізе Пануцэвіч дзе ён падкрэсьліў, што дзякуючы рэлігійнаму ўплыву вуняцтва нават межы БССР устанавіліся для беларусаў, што вунятых так былі беларусамі. Што былі дык былі і без вуняцтва яны ёсць, а чаму Беласточчыну не далучылі да БССР дзе яшчэ больш было вунятаў і іх польскія дзечы неак у канцы 18 стг. загналі ў рым-польскія касцёл, а падчас перасяленьня ў 1945 г. і з БССР пераехалі ў Польшчу, што яшчэ ў 1839 г. перашлі ў каталіцтва, дык ці не былі яны беларусамі? А каб так усе зрабілі дык Беларусь была-б без беларусаў. —Вось вам і стойкасьць вунятаў у беларускасці. Каб

яны былі так моцнымі беларусамі ці літоўцамі дык можа і цар Мікалай не адважыўся-б ліквідаваць тую вуню, а як яна была не рыба не мяса, што мусяў мітрапаліт Булгак асобны выдаць загад 1824 г. каб вуняцкія сьвятары гаварылі казаньня сваім вуняцкім вернікам зразумелай ім мовай і, мне думаецца, што простыя вуняты былі беларусамі, а іх духавенства так ужо было апалачаным, што яны не маглі адны другіх зразумець, як быў патрэбны такі загад. Вось вам і доказ як баранілася вуняцтва „з двух бакоў” каб быць беларускім.

Аб тым, што вуню 1596 г. зрабілі беларусы—літвіны як і 1569 г. даказваць трэба ўкраінцам. Мы беларусы дакладна ведаем, што яе беларусы і 1839 г. зліквідавалі горшым спосабам як яе зрабілі ў 1596 г. пры ўдзеле дзяржаўнае ўлады і няма тут лепшых ці горшых дзеячоў „сьвятых Кунцэвіча” ці здраднікаў „Семашкаў”. Уся справа ў тым, што сучаснаму Пануцэвічу хочацца таго чаго ўжо быць не можа і тое робіцца нашто мы не маем ніякае сілы адменіць як падзеі ідуць так, а не іначай.

І навошта сп. Пануцэвіч здалося тое вуняцтва як мы ў недаўным столькі страцілі рыма-католікаў не толькі з Беларусі але і беларусаў, і яшчэ маем Беласточчыну дзе іх сяк-так можна ўтрымаць пры беларускасьці — і нічога там не робіцца ў гэтым напрамку, ба нават такія мудрацы не маюць сувязі зі старымі эмігрантамі р-каталікамі па нацыянальнай лініі з так беларускае Віленшчыны, якія нават прыгожа гавораць па-беларуску, а толькі „польскае веры”. Не так маюць украінцыдык спары ім Бога!

Кніжка сп. Пануцэвіч напісана паводле яго характару, а такіх у нас вельмі мала беларусаў. Ён кіруецца „блыскоткамі” а не Праўдай, ці дэмакратыяй. Хоча пераканаць у тым, што як неякую справу робяць знатныя дык трэба прыймаць яе без засьцярогаў. Напрыклад, Берасьцейскую вуню праводзіў кн. Сапэга і кароль Ваза, Рым ды іншыя сьвяціла, дык як з ёю не згадзіцца, янаж Беларусь уключае да „заходняе культуры” не гледзячы што яна выдумала інквізыцыю, камунізм, крэматорыі, усякія атамовыя бомбы, нават сэкту сатаністаў не толькі так модных у сучаснасьці гіппі больш хітрых ад савецкага пралетарыату. Культура цяпер менш агранічана дык і Беларусь можа яе здабыць без так трагічных вуняцкіх пераменаў. І я здзіўлюся, што сп. Пануцэвіч з неякой пахвалой і заслугай, мучэньне нашага народу вунямі, прыпісвае дзеячам 1596 г. пасьля якога прышоў і 1697г. у якім, такія дзеячы, беларусам адабралі ім і родную мову і праз вуні паднясьці чужацкую. Праўда, і з расейшамі ў „саюзе” не было ды ні ёсьць іначай. Але і папа рымскі не ўратае наш народ ад бяды як падобнае дзеіцца з украінцамі. Дык маім поглядам на трэба нам тварыць і непатрэбных „Заользяў”.

*А. Асіновіч*

„МАРКОЎНЫ САЦЫЯЛІЗМ”, ПА ЗАКАЗУ КРАМЛЁўСКОЙ РАЗЬВЕДКІ,

АПРАЦАВАНЫ ГАЎГАЎ ШОЎКЕВІЧАМ

Прозьвішча чалавека найбольш паходзіць ад занятку, паводзін і г. д. у прошлым. Прозьвішча рэдактара „Голс Радзімы” ёсьць Вацлаў Мацкевіч. Можна дагадвацца, што ў прошлым гэта быў род сыялых пагэтам вобмацкам хадзілі, альбо род які праславіў сябе мацёнкамі. Як сабе там яны было прозьвішча маіць паталягічнае паходжаньне. Дый працу якую выконваіць Вацлаў Мацкевіч падцьверджаіць, што гэта ёсьць так. Псыхалягічная навука таксама пераконваі па, што склон да пэўнага ненармальнага акту ёсьць унасьледаваны праз гены. Вось такі элемэнт акупанты і падшукваюць сярод Беларусаў, падлучаюць іх на памфлётчыкаў дый натраўляюць іх супроць патрыятычна думаючых Беларусаў.

„Голас Радзімы” №4, студзень 1973., выдрукаваў памфлет Вацлава Мацкевіча на цэлую бачыну; які спрабуіць зьдэкаваць над зместам „Веча” і прозьвішчам рэдактара. Загалавак артыкула „Маркоўны сацыялізм” звязаны і з прозьвішчам рэдактара „Веча” Маркоўскі. І з так вялікага артыкула немагчыма вычытаць дзе-б рэдактар „Веча” мадэляваў, як гэта называіць Мацкевіч. А вымадаляваў яго сам Мацкевіч у байцы пра Канюкову дачу.

У №7 „Веча” за 1970 год, на пятай бачыне, пад аглядамі прэсы—камэнтары была выдрукавана „мудрасць” і з газэты „Беларусь”, і з артыкула „Дэхвальсифікаваная гісторыя БНР—крыніца маральнае сілы”, і з сэрэй артыкалаў „БНР паміж варожымі Расеяй і Нямецкай” Я. Запрудніка. Вось гэты выдрэк.

„Творцы БНР—не апартуністыя, падстаўленыя акупантамі, а тыя, каго разагналі сілаю зброі бальшавіцкія і нямецкія захопнікі—паўстаюць перад намі, як нацыянальныя рэвалюцыянеры, адданыя справе ўжыццяўленьня купалаўскага дэвізу „людзьмі звацца” і БНР-аўскага ідэялу „нацыяй стацца.”

Камэнтар „Веча”.

„БНР-аўскі ідэял быў Незалежнай Нацыяй стацца, а не „нацыяй стацца”, як вы пішыце. Нацыяй мы сталіся па волі Бога, ад Пскова да Чарнігава ды ад Дона да Нарвы. Мы маем гісторыю, але ўся бяда ў тым, што сёньня ня маем веры. БНР-аўцы 1918 г. былі не нацыянальныя рэвалюцыяны, а яны былі нацыянальныя рэвалюцыянеры сацыялісты. На нашу думку такім выразам вы наўмысьля падганяеце на капыл эмігранцкай БНР—незалежнасьць, а потым будзем бачыць. Дэвіз БНРаўцаў 1918 г. „людзьмі звацца” г. зн. жыць ня горш пана, памешчыка; г. зн. яны былі на баку Беларускага Народу. Эмігранцкая Рада БНР і БЦР выбралі неспрэчэнства ў галіне эканомікі, права, пагэтану ваш дэвіз ня ёсьць „пунктам апоры”, які дае магчымасьць зрушваць сьвет, ды ня ёсьць крыніцай „маральнай сілы”.

Хачу далей дабавіць.

Янка Запруднік ня быў бо-льш у лягернай гімназіі каб імітаваць Стася Станкевіча. Як гісторык і з (Ph.degree) ён павінен быў знаць, што унікальнасьць для БНР гэта ідэя незалежнасьці для Беларусі і яе Народу. Нацыяй мы сталіся, як рэзультат гістарычных, біялагічных працэсаў а ня нейкай задуманай нацыі ў БНР і вырашай напалёх Балтаславяна. Янка Запруднік напэўна знаў, што ў БНР асноўную ролю адыгралі Беларускай Сацыялісты, найлепш гэтану сьведчаць граматы БНР. Чаму яму хацелася напісаць проста нацыянальныя рэвалюцыянеры, хіба толкі яму аднаму ведама.

Камэнтар у №7 „Веча” і зацікавіў крамлёўскаю разьведку каля „Голасу Радзімы”. Рэдактар „Веча” нічога новага ў камэнтарых не напісаў, а толькі звярнуў увагу, як яно было. Напэўна, толькі праўда і ўкалола ў вочы тым, хто паўстагодзьзя „мадэліруе”, як і Я. Запруднік. Мацкевічавы гаспадары „мадэліруюць”, што Беларусы нацыяй сталіся па волі Леніна, Сталіна і Расейскага народа; паза БССР-аўскімі межамі няма аніякіх Беларусі; што на сьвешце нічога горшага няма, як Беларускай Патрыятызм. БССР-аўскі квісьлінг на службе крамлёўскай разьведкі памфлетчык Мацкевіч, закаханы ў сталінскую „мараль”, папусьціў аргуту ў наступны спосаб: „па мэдзі, выструганай Маркоўскім, нацыяй мы сталіся па волі бога” і БНР нічога не хацела, акрамя сацыялізму (хоць бы і на кайзераўскіх штыках!) і маленькага антыімперыялістычнага княства,—ўсяго „ад Пскова да Чарнігава ды ад Дона да Нарвы.” Простае сьцьверджаньне фактаў у „Веча”, Вацлаў Мацкевіч называіць: „мадэлеваньнем”, „выстругваньнем”, „мадэлеваньнем самых небачэсных шыбеніц.” Хачу прыпомніць панку Мацкевічу, што гэтыя словы найлепш адпавядаюць крамлёўскім мэдзіроўшчыкам Суслову і Леніну; які і ССРБ вымадэліраваў БССР у форме кукаша. Вымадалаваў дзяржаўны капіталізм і мананалізм у крамлі на сацыялістычна марксыстскіх ідэях маглі толькі расейскія бальшавікі. Нават Маркс папярэджаў, што калі яго ідэі пачнуць мадэляваць расейцы то выйдзіць пышк. Югаслаўскі, Пекінскі і іншыя камунізмы паказваюць, што Мацкевічавы гаспадары „намадэліравалі” аж замногу. Маркс-ва прадбачлівасьць збылася.

Вацлаў ёсць БССРаўскі інтэлігент із абмяжованай інтэлігентнасьцю—інтэлігент апар-  
туніст. За сваю сабаччую службу, ён сумеў сабе асабіста збудавашь сацыялізм. За такую  
службу ў Савецкай расеі МВД плаціць вельмі добра. То што Вацлаву ёсць сацыялізму БССР  
нават бачна пры яго спробе зьневажаць расьліну моркву. Такое паняцьце аб моркве мо мець  
чалавек які бачыў толькі калгасную моркву, альбо чалавек які жывець із закрытых лар-  
коў МВД, дзе ёсць усякія паласункі.

Гадамі Мацкевічу і „Голасу Радзімы“ было лёгка весці палеміку із сваімі братамі ў „Ча-  
трыятызме“—паліцамі і бургомістрамі. Вацлаў зразумеў, а найбольш праўдападобна Петров  
вызваў яго да сябе ў кабінет дый вытлумачыў яму новую небяспеку. Вунь бачыш, „нейкае“,  
Веча вучыць Беларусаў не пакладаць больш надзеі на „освободителей“ а дзеіць самастойна  
перагледзіць сваё прашлае каб збудаваш прыгожае будучае. Цюцкевіч не губляючы часу  
сэдзіцца на прапаганднага паліцэйска—савецкага коніка, гэта значыць калі ня хочыш быць ша-  
калам то я цябе зраблю тыграй але толькі не патрыётам. Ужо напачатку артыкула, Мацке-  
віч прыводзіць назвы папулярных кніжак на захадзе, дзе вучашь, як абрабаваш банк не раз-  
ламаўшы замка альбо, як сплавіць бязшумна на той сьвет цешчу і г. д. Набузіўшы ўдоваль,  
чырвоны памфлетчык Вацлаў паціхоньку паўзець да тэарэтыка—аматара Маркоўскага і яго  
„худасочнае Веча“ дый, як той хуліган—хлэпчук пачынае квіпаць заказы па сьценках вось  
так: „3 прэтэнзіямі на „бестсэлэр веку“ выступіў „маркоўны сацыялізм“, выгада-  
ваны беларускімі „нацыянальна—вызвольнымі“ экспэрыментатарамі і запатэнтаваны  
ў Цэнтральным разьведвальным упраўленьні Злучаных Штатаў Амэрыкі. Так што ма-  
дэль з гарантыяй, хця яе канструктары пакуль што і не маюць такой славы і папу-  
лярнасьці, як сучасныя „літаратары“ Роберт Барнес і Родрык Наўліс ці сучасны фі-  
лосаф“ Ражэ Гарадзі і Эрнст Фішар”.

То што ў БССР ня толькі „Веча“ але ўсякая замежная прэса можаць быць „бестсэлэр“  
мы аб гэтым добра знаём. На захадзе ёсць усякая прэсы, нават савецкая. Тут людзі чы-  
таюць тое, што ім падабаецца. „Веча“ не плянавалася выдаваць, як „бестсэлэр“ а для таго  
каб выказаць тое што не дазваляюць у БССР; тое што не дазваляў ў Вайсрутэнізі Гэбітс  
Камісарыяце; выставіць на сьвятло тое, што хаваюць „Беларус“ і „Беларуская Думка“. Шчы-  
ры і патрыятычны зьмест у „Веча“ зрабіў часопіс папулярным.

Зусім магчыма, што часопіс „Веча“ зарэгістраваны ў ЦРУ ці ФБІ, толькі не запатэнта-  
ваны і не фінансаваны імі, аб гэтым сведчыць худы вонкавы выгляд часопіса. Гэта іх аба-  
вязак сачыць, што робіцца ў іхняй дзяржаве. Ішчы перад прыездам Брэжнёва да Амэрыкі  
мой тэлефон хтосьці так кантраляваў, што былі мейсцы дзе я ня мог датэлефанавацца. Пад-  
час гутаркі па тэлефону, рэкордныя апараты так перашкадалі гутарыць, што некалькі раз  
я быў змушан спыніць гутарку. Выгледаіць, што крамлёўскія агенты а магчыма і паліцаі-  
літаратары (уесь час зьвякаюць, што „Веча“ ёсць на службе савецкай амбасады і ёсць  
адзел „Голас Радзімы“), незалежна адзін ад другога і зарэгістравалі „Веча“ там дзе рэ-  
дактар часопіса ня лічыў сваім абавязкам рэгістраваць а тым больш патэнтаваць.

За чатыры гады №7 „Веча“ было найменьшае, самае худое вонкава, усяго восем бачын  
а не худасочнае, як гэта пішыць Вацлаў Цюцкевіч. На адной палавіне бачыны было дастат-  
кова соку каб растварыць атруту некалькіх колераў; і ўзьбясіць зусім супроцьлеглых палі-  
тычных „мадэліроўшчыкаў“ на службе чужых ідэй!

*Др. П. Маркоўскі*

Адрэс:

VIECA

Address

204 State Highway 18  
East Brunswick, N. J. 08816

Цана 50¢

USA

Price - 50¢

Telephone: (201) 249-2255